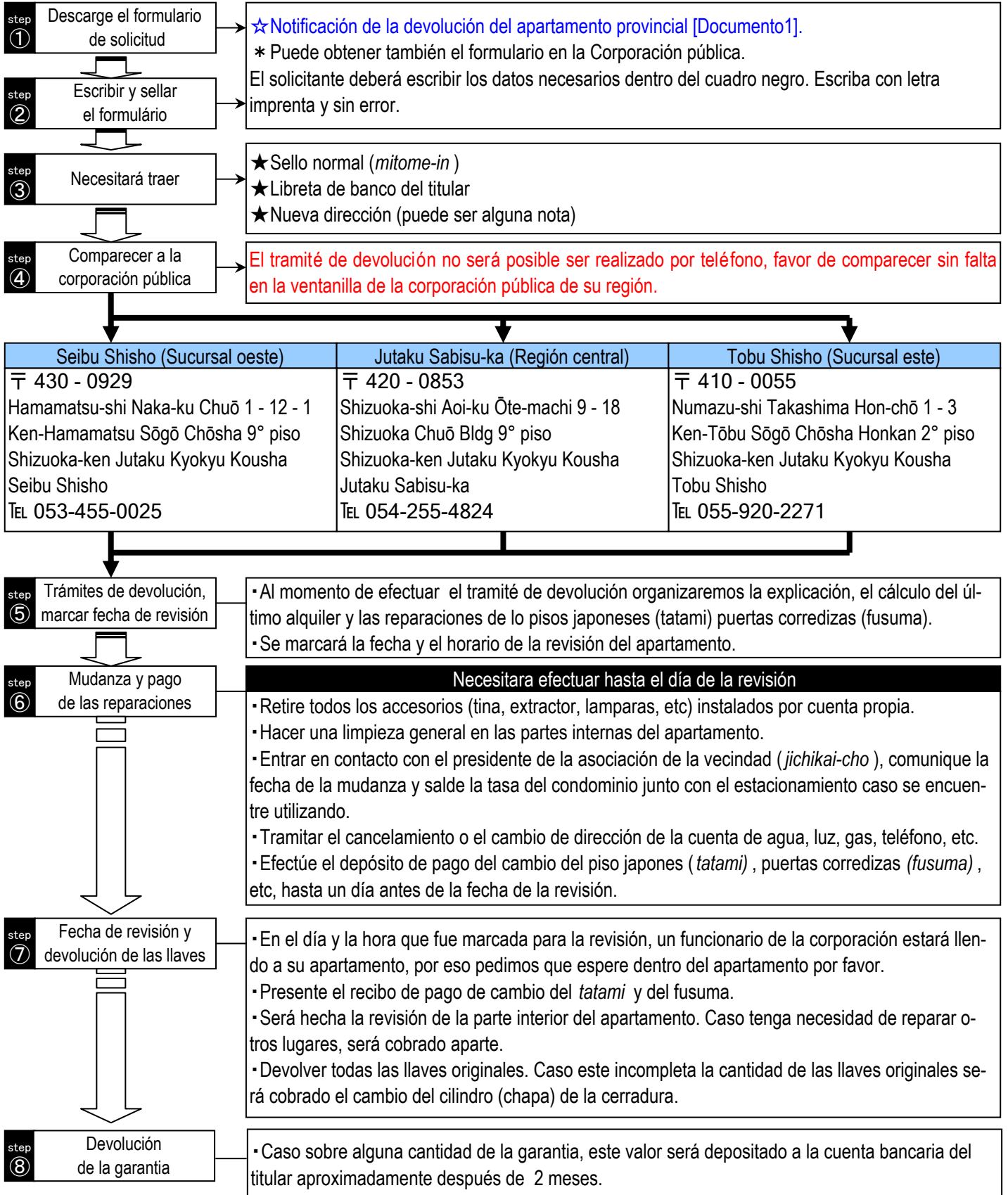




Trámites para la devolución del apartamento provincial

deberá de tramitar la devolución del apartamento provincial mínimo una semana antes de la fecha que desea desocupar el apartamento, presente el formulario de 「Notificación de la devolución del apartamento provincial [Documento1]」. Posteriormente se efectuará una revisión del apartamento y deberá entregar todas las llaves para concluir con el trámite.

Procedimiento de los trámites de devolución del apartamento provincial:



NOTIFICACIÓN DE LA DEVOLUCIÓN DEL APARTAMENTO PROVINCIAL

año mes día
年 月 日

Excmo. Gobernador de la provincia de Shizuoka
Sr. Director de la corporación pública Jutaku Kyokyu Kousha

Nombre del danchi 住宅名	danchi 団地	bloque 棟	apto 号室
Nombre del titular 入居者氏名	(印)		
	(Si fuera relleno por el titular no es necesario sellar)		
Teléfono 電話番号	Residencial: Celular:		

Notifico la devolución del apartamento provincial, conforme se especifica a continuación.

次のとおり県営住宅を返還するので、届け出ます。

Fecha de devolución 返還年月日	año 年	mes 月	día 日
Motivo de devolución 返還理由			
連絡先 Contacto	Nueva dirección 移転先住所	〒 - Tel () -	
	Lugar de trabajo 勤務先	Dirección 住所 Nombre de la empresa 名称 Tel () -	
Datos de la cuenta bancaria del titular 敷金等の還付先	Nombre del banco 金融機関名		Nombre de sucursal 本支店名
	Nº de la cuenta 口座番号	Normal 普通	
	Nombre de registro 口座名義人	フリガナ Nombre 氏名	
家賃 (Dejar en blanco)	月分まで支払済み (滞納額 月分まで 円)		

Observaciones 備考

- 1 Caso la cuenta bancaria sea de otra persona, presente una carta poder.
敷金等の還付先口座が入居者本人以外の名義の場合には、委任状を提出してください。
- 2 Caso la cuenta bancaria sea de otra provincia, escriba el tipo de banco, la ciudad o la región.
還付先口座が県外の金融機関の場合には、都市銀行又は地方銀行を指定してください。